

**llewelyn
davies**

ARCHITECTS PLANNERS DESIGNERS
Llewelyn-Davies Hong Kong Ltd

27 February 2025

The Secretary
Town Planning Board
c/o Planning Department
15/F North Point Government Offices
333 Java Road
Hong Kong

By Email

Dear Sir

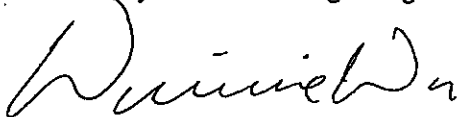
Section 16 Planning Application for Proposed Temporary Retrievable Tiebacks for a Period of 3 Years in "Conservation Area" Zone at Lots 15 RP (Part), 18 (Part) and 19 (Part) in D.D. 207 and Adjoining Government Land, Sai Sha, Shap Sz Heung, New Territories

Reference is made to the captioned application submitted to the Town Planning Board (the Board) on 14 February 2025. The Applicant now wishes to clarify that the applied use of the application should be "**Proposed Temporary Retrievable Tiebacks and Associated Excavation of Land for a Period of 3 Years**". The replacement pages of the Application Form are provided in **Attachment 1**.

Please note that the enclosed information only serves as textual clarification with no change to the application particulars as submitted on 14 February 2025.

Thank you for your kind attention. Should there be any queries, please do not hesitate to contact the undersigned at [REDACTED] or our Mr Arnold Koon at [REDACTED] Mr Jason Chan at [REDACTED].

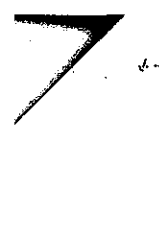
Yours faithfully
for Llewelyn-Davies Hong Kong Ltd



Winnie Wu
Planning Director

WW/AK/jc
Encl

S:\13605 Sai Sha (Site A) Tie Back\Submission\Formal Submission\Cover Letter\20250226_Clarification Letter.doc



Attachment 1
Replacement Pages of the
Application Form

6. Type(s) of Application 申請類別	
(A) Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展 (For Renewal of Permission for Temporary Use or Development in Rural Areas or Regulated Areas, please proceed to Part (B)) (如屬位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期，請填寫(B)部分)	
(a) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	Proposed Temporary Retrievable Tiebacks and Associated Excavation of Land for a Period of 3 Years (Please illustrate the details of the proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情)
(b) Effective period of permission applied for 申請的許可有效期	<input checked="" type="checkbox"/> year(s) 年 3 <input type="checkbox"/> month(s) 個月
(c) Development Schedule 發展細節表	
Proposed uncovered land area 擬議露天土地面積	..... 2,172 sq.m <input checked="" type="checkbox"/> About 約
Proposed covered land area 擬議有上蓋土地面積	..... sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed number of buildings/structures 擬議建築物/構築物數目	.....
Proposed domestic floor area 擬議住用樓面面積	..... sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed non-domestic floor area 擬議非住用樓面面積	..... sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed gross floor area 擬議總樓面面積	..... sq.m <input type="checkbox"/> About 約
Proposed height and use(s) of different floors of buildings/structures (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層的擬議用途 (如適用) (Please use separate sheets if the space below is insufficient) (如以下空間不足，請另頁說明)	
.....	
.....	
.....	
.....	
Proposed number of car parking spaces by types 不同種類停車位的擬議數目	
Private Car Parking Spaces 私家車車位	.....
Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	.....
Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	.....
Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	.....
Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	.....
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	.....
Proposed number of loading/unloading spaces 上落客貨車位的擬議數目	
Taxi Spaces 的士車位	.....
Coach Spaces 旅遊巴車位	.....
Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	.....
Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位	.....
Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	.....
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	.....

Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese as far as possible. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)

(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)

Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)
Location/address 位置/地址	Lots 15 RP (Part), 18 (Part) and 19 (Part) in D.D. 207 and adjoining Government Land, Sai Sha, Shap Sz Heung, New Territories. 新界十四鄉西沙丈量約份第207約地段第15號餘段(部分)、第18號(部分)、第19號(部分)及毗連政府土地
Site area 地盤面積	2,172 sq. m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約 (includes Government land of 包括政府土地 1,897 sq. m 平方米 <input checked="" type="checkbox"/> About 約)
Plan 圖則	Approved Shap Sz Heung Outline Zoning Plan No. S/NE-SSH/11 十四鄉分區計劃大綱核准圖編號 S/NE-SSH/11
Zoning 地帶	"Conservation Area" 「自然保育區」
Type of Application 申請類別	<input checked="" type="checkbox"/> Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途/發展為期 <input checked="" type="checkbox"/> Year(s) 年 <u>3</u> <input type="checkbox"/> Month(s) 月 _____ <input type="checkbox"/> Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas or Regulated Areas for a Period of 位於鄉郊地區或受規管地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期 <input type="checkbox"/> Year(s) 年 _____ <input type="checkbox"/> Month(s) 月 _____
Applied use/ development 申請用途/發展	Proposed Temporary Retrievable Tiebacks and Associated Excavation of Land for a Period of 3 Years 擬議臨時可移除錨杆和相關挖土工程(為期3年)